

KLAGENÆVNET FOR DOMÆNENAVNE

J.nr.: 2018-0651

Klager:

Biotinea GmbH
Blegistrasse 13
6340 Baar
Schweiz

Indklagede:

COFFEE BREAK APS
Baldershøj 17B
2635 Ishøj
Danmark

Parternes påstande:

Klagerens påstande

Indklagede tilpligtes at overdrage registreringen af domænenavnet "kaffemaskine.dk" til klageren.

Indklagedes påstand

Frifindelse.

Dokumenter:

Der er for klagenævnet fremkommet klageskrift af 27. september 2018 med otte bilag (bilag 1-8), svarskrift af 17. oktober 2018 uden bilag samt replik af 29. oktober 2018 uden bilag.

Registreringsdato:

Domænenavnet "kaffemaskine.dk" er registreret den 7. september 1998.

Sagsfremstilling:

I klageskriftet er bl.a. anført følgende:

"Biotinea GmbH er en schweizisk anpartselskab, der siden juni 2016 har udviklet og driftet e-handelskoncepter med primært lifestyle produkter i Europa. Undertegnede er tegningsberettiget i selskabet jvf. udskrift af det schweiziske selskabsregister (bilag 1).

Indklagede COFFEE BREAK ApS ejer "kaffemaskine.dk", der er registreret den 7. september 1998 (bilag 2). Indklagede anvender ikke domænet aktivt og har aldrig gjort det (bilag 3).

Ifølge WaybackMachine.org er der 13 lagringer af domænets indhold i perioden 21. januar 2004 til 8. august 2018 (bilag 4-7). Det fremgår tydeligt, at domænet aldrig nogensinde har været taget i brug.

En søgning på Google for ordet "Kaffemaskine.dk" giver heller ingen resultater (bilag 8).

...

Indklagede COFFEE BREAK ApS har aldrig anvendt domænet siden registreringen tilbage i 1998.

Vi mener, at indklagedes registrering og opretholdelse af domænenavnet " kaffemaskine.dk", er i strid med god domænenavnsskik, jf. § 25, stk. 1, i domæneloven.

Vi har en stærk kommerciel interesse i at anvende domænet til en webshop, der forhandler kaffemaskiner."

Bilag 1 fremstår som udskrift fra hjemmesiden "Moneyhouse" med virksomhedsoplysninger om klageren.

Bilag 4 er skærmprent fra hjemmesiden "Internet Wayback Machine" med en oversigt over de hjemmesider, der er arkiveret i forbindelse med domænenavnet "kaffemaskine.dk".

Bilag 5-7 er skærmprent fra hjemmesiden "Internet Wayback Machine", hvoraf fremgår, at der den 10. juni 2013, den 1. oktober 2016 og den 8. august 2018 ikke er arkiveret en hjemmeside med reelt indhold i forbindelse med domænenavnet "kaffemaskine.dk".

Bilag 8 er skærmprent fra søgemaskinen Google med en gengivelse af søgeresultaterne ved en søgning på betegnelsen "kaffemaskine.dk".

I svarskriftet er bl.a. anført følgende:

"Coffee Break ApS er erhvervsdrivende, og har solgt kaffe og kaffemaskiner siden 1994.

Efterhånden som internettet overtog mere og mere som markedsføringskanal, købte Coffee Break ApS enkelte hjemmesider med markedsrelevante ord. Herunder kaffemaskine.dk. Domænet er automatisk blevet fornyet og betalt, og er ad åre røget lidt i baggrunden.

...

Kaffemaskine er et helt almindeligt ord, som blot dækker over en ting, og ikke et varemærke. Klager kan ikke påstås at have mere ret til det end os, da vi i 25 år har solgt netop kaffemaskiner.

Efter vi er blevet gjort opmærksomme på inaktiviteten, er domænet sat til at pege videre til vores underside for kaffemaskiner på vores primære hjemmeside.

Vi har ikke handlet i ond tro, ved at have domænet. Vi har haft det i 20 år, og har ikke forsøgt at sælge det til nogen. Det har altid været tiltænkt eget brug, men har ad åre gledet lidt i baggrunden."

I replik af 29. oktober 2018 har klageren oplyst ikke at have yderligere kommentarer til sagen.

Ved opslag den 2. oktober 2018 fremkom der ikke en hjemmeside med reelt indhold på domænenavnet "kaffemaskine.dk", jf. bilag 3. Ved fornyet opslag den 17. december 2018 blev viderestillet til domænenavnet "coffeebreak.dk", hvorfra sekretariatet har taget følgende kopi:

Kaffemaskiner fra Bonamat

Nyhedsbrev Om os Kontakt

Tlf. 70 22 98 98

HJEM MASKINER JURA WITTENBORG KAFFE TE SORTIMENT BRUGT UDSTYR LOGIN OPRET LOGIN

Maskiner > Kaffemaskiner fra Bonamat

Kaffemaskiner fra Bravilor Bonamat

Bravilor Bonamat producerer kaffemaskiner af allerhøjeste kvalitet. Maskinerne ikke bare ser godt ud, - de leverer også det bedste resultat. Elegant design samt brugervenlighed og høj driftssikkerhed er kendetegnende for en kaffemaskine fra Bravilor Bonamat.

Her finder du et stort udvalg af maskiner og tilbehør. Ønsker du en maskine eller noget tilbehør, vi ikke har her på siden, så tag kontakt til os!

**BRAVILOR
BONAMAT**

Sekretariatet har konstateret, at indklagede under samme bruger-id. – CBA610-DK – har registreret i alt følgende syv domænenavne: "coffee-break.dk", "coffeebreak.dk", "ffe.dk", "kaffe-bestilling.dk", "kaffebestilling.dk", "kaffemaskine.dk" og "nemkaffe.dk".

Parternes anbringender kan sammenfattes således:

Klageren har gjort gældende,

- at klageren siden juni 2016 har udviklet og drevet e-handelskoncepter vedrørende primært lifestyle-produkter i Europa,
- at indklagede ikke anvender domænenavnet "kaffemaskine.dk" aktivt og aldrig har gjort det,
- at indklagedes registrering og opretholdelse af domænenavnet "kaffemaskine.dk" er i strid med god domænenavnsskik, jf. domænelovens § 25, stk. 1, og
- at klageren har en stærk kommerciel interesse i at anvende domænenavnet "kaffemaskine.dk" til en webshop, der forhandler kaffemaskiner.

Indklagede har gjort gældende,

- at indklagede har solgt kaffe og kaffemaskiner siden 1994,
- at indklagede har registreret enkelte domænenavne med relevans for indklagedes virksomhed, herunder domænenavnet ”kaffemaskine.dk”,
- at ”kaffemaskine” er et helt almindeligt ord og ikke et varemærke,
- at klager ikke har mere ret til domænenavnet ”kaffemaskine.dk” end indklagede, da indklagede har solgt kaffemaskiner i 25 år,
- at indklagede efter at være blevet gjort opmærksom på, at domænenavnet ”kaffemaskine.dk” var inaktivt, bruger domænenavnet til viderestilling til indklagedes underside for kaffemaskiner på indklagedes primære hjemmeside,
- at indklagede ikke har handlet i ond tro,
- at indklagede har haft domænenavnet ”kaffemaskine.dk” registreret i 20 år og har ikke forsøgt at sælge det til nogen, og
- at domænenavnet ”kaffemaskine.dk” er registreret til eget brug.

Nævnets bemærkninger:

Klageren har gjort gældende, at indklagedes opretholdelse af registreringen af domænenavnet ”kaffemaskine.dk” er i strid med god domænenavnsskik, jf. § 25, stk. 1, i lov nr. 164 af 26. februar 2014 om internetdomæner (domæneloven). Denne bestemmelse lyder således:

”§ 25. Registranter må ikke registrere og anvende domænenavne i strid med god domænenavnsskik”.

I forarbejderne til domænelovens § 25, stk. 1, jf. lovforslag L 66 af 13. november 2013 (Folketingstidende 2013-14, Tillæg A, s. 30-31), er det forudsat blandt andet, at kravet om overholdelse af god domænenavnsskik gælder både registrering, ibrugtagning, markedsføring, overdragelse, anvendelse og opgivelse af domænenavne, og at det således ikke er tilsigtet at lægge nogen begrænsning i, hvilke hændelser omkring registrering og brug af domænenavne der kan være underlagt pligt til at følge god domænenavnsskik. De forhold, der indgår i vurderingen af god domænenavnsskik, kan som hidtil ikke alene angå registreringsøjeblikket, men også ethvert senere tidspunkt. Det er endvidere forudsat i forarbejderne, at der fortsat i den praktiske udmøntning af kravet om god domænenavnsskik vil kunne indgå en række modstående hensyn, som må afvejes over for hinanden. I forarbejderne er blandt andet anført følgende om disse hensyn:

”Loven angiver ikke en prioritering af hvilke hensyn, der vejer tungest, men overlader dette skøn til klagenævnet og domstolene. Der er ikke på forhånd foretaget en interesseafvejning mellem private registranter, kommercielle eller samfundsmæssige formål.

I lighed med klagenævnets praksis i dag kan klagenævnet og domstolene i vurderingen af god domænenavnsskik overveje og balancere forskellige hensyn, herunder blandt andet den samfundsmæssige værdi i anvendelsen, hensynet til muligheden for at komme til orde, sammenhængen mellem domænenavnet og den faktiske anvendelse, domænenavnets anvendelse i praksis eller påtænkte anvendelse (teknisk, aktivt eller passivt), værdien af domænenavnet for henholdsvis registranten og tredjeparten, forudgående og efterfølgende forhold, der er relevante for vurderingen, om det er anstødeligt, om det er i strid med anden lovgivning m.v.

Hertil kommer, at hensynet til de tidsmæssige aspekter af sagen ligeledes kan være relevante at inddrage i vurderingen af god domænenavnsskik. Et tidsmæssigt aspekt kunne eksempelvis være forholdet mellem tidspunktet for registreringen af domænenavnet og tidspunktet for etableringen af en tredjeparts rettighed. Et andet tidsmæssigt aspekt kunne være, om en tredjepart har haft mulighed for at registrere det omtvistede domænenavn på et tidligere tidspunkt, eller om tredjeparten burde have kendskab til eksistensen af registreringen af domænenavnet forinden etableringen af en rettighed.”

Det følger af det anførte, at lovgiver har forudsat, at der ved anvendelse af domænelovens § 25, stk. 1, i en situation som den foreliggende skal foretages en interesseafvejning og en afvejning af, om et domænenavn anvendes på loyal måde og til varetagelse af legitime interesser.

Klageren har oplyst at have udviklet og drevet e-handelskoncepter vedrørende primært lifestyle-produkter siden juni 2016. Klageren har endvidere oplyst at ville anvende domænenavnet ”kaffemaskine.dk” til en webshop, der forhandler kaffemaskiner. På den anførte baggrund finder klagenævnet, at klageren har en interesse i at kunne disponere over domænenavnet ”kaffemaskine.dk”.

Klagerens interesse skal imidlertid afvejes i forhold til de øvrige interesser, som registreringen og anvendelsen af domænenavnet involverer, herunder indklagedes interesser. Ved denne interesseafvejning må det tillige tages i betragtning, at domænenavnet ”kaffemaskine.dk” indeholder det almindelige danske ord ”kaffemaskine”, og at mange andre end sagens parter kan have en naturlig interesse i at råde over domænenavnet.

Indklagede har oplyst at have solgt kaffe og kaffemaskiner siden 1994, og at indklagede efter at være blevet gjort opmærksom på, at domænenavnet ”kaffemaskine.dk” var inaktivt, bruger domænenavnet til viderestilling til indklagedes underside for kaffemaskiner på indklagedes primære hjemmeside. Da indklagede netop beskæftiger sig med salg af bl.a. kaffemaskiner, anvender indklagede pt. domænenavnet i dets generiske betydning på en måde, som afspejler domænenavnets signalværdi. Klagenævnet har derfor intet grundlag for at antage, at indklagede ikke skulle have en reel og loyal interesse i domænenavnet ”kaffemaskine.dk”.

Nævnet finder på den anførte baggrund, at det ikke er godtgjort, at klagerens interesser i det omtvistede domænenavn væsentligt overstiger indklagedes interesser. Indklagede findes herefter ikke i forhold til klageren at have handlet i strid med god domænenavnsskik ved at have registreret og opretholdt registreringen af domænenavnet ”kaffemaskine.dk”. Det forhold, at indklagede i en længere periode ikke har anvendt domænenavnet aktivt, er ikke i sig selv i strid med domænelovens § 25, stk. 1.

Da der ikke i øvrigt er fremkommet oplysninger under sagen, der giver anledning til at antage, at indklagedes registrering og anvendelse af det omhandlede domænenavn er illoyal eller på anden måde retsstridig i forhold til klageren, og da indklagede har været først i tid med hensyn til at lade domænenavnet registrere, træffer nævnet herefter følgende

A F G Ø R E L S E

Der kan ikke gives klageren, Biotinea GmbH, medhold.

Dato: 28. februar 2019.

Jacob Waage
(Formand)

Knud Wallberg

Jens Schovsbo